



## Teaching Guide

| Teaching Guide      |                                                                                                                                                      |        |                                                |           |
|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------------------------------------------|-----------|
| Identifying Data    |                                                                                                                                                      |        |                                                | 2019/20   |
| Subject (*)         | Spanish Language 2                                                                                                                                   |        | Code                                           | 613G01013 |
| Study programme     | Grao en Español: Estudos Lingüísticos e Literarios                                                                                                   |        |                                                |           |
| Descriptors         |                                                                                                                                                      |        |                                                |           |
| Cycle               | Period                                                                                                                                               | Year   | Type                                           | Credits   |
| Graduate            | 1st four-month period                                                                                                                                | Second | Obligatory                                     | 6         |
| Language            | Spanish                                                                                                                                              |        |                                                |           |
| Teaching method     | Face-to-face                                                                                                                                         |        |                                                |           |
| Prerequisites       |                                                                                                                                                      |        |                                                |           |
| Department          | Letras                                                                                                                                               |        |                                                |           |
| Coordinador         | Mascato Rey, Rosario                                                                                                                                 | E-mail | rosario.mascato@udc.es                         |           |
| Lecturers           | Cordoba Rodriguez, Felix<br>Mascato Rey, Rosario                                                                                                     | E-mail | felix.cordoba@udc.es<br>rosario.mascato@udc.es |           |
| Web                 |                                                                                                                                                      |        |                                                |           |
| General description | Estudo normativo da lingua española. Introducción ao problema da corrección idiomática. Aplicación á lingua española a teor do establecido pola RAE. |        |                                                |           |

## Study programme competences

| Code | Study programme competences                                                                                                                                           |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| A5   | Ter un dominio instrumental avanzado oral e escrito da lingua española.                                                                                               |
| A10  | Ter capacidade para avaliar criticamente o estilo dun texto e para formular propostas alternativas e correccións.                                                     |
| A11  | Ter capacidade para avaliar, analizar e sintetizar criticamente información especializada.                                                                            |
| A14  | Ser capaz para identificar problemas e temas de investigación no ámbito dos estudos lingüísticos e literarios e interrelacionar os distintos aspectos destes estudos. |
| A15  | Ser capaz de aplicar os coñecementos lingüísticos e literarios á práctica.                                                                                            |
| A21  | Coñecer a variación lingüística da lingua española.                                                                                                                   |
| A23  | Ter coñecementos de terminoloxía e neoloxía.                                                                                                                          |
| B1   | Utilizar os recursos bibliográficos, as bases de datos e as ferramentas de busca de información.                                                                      |
| B2   | Manexar ferramentas, programas e aplicacións informáticas específicas.                                                                                                |
| B3   | Adquirir capacidade de autoformación.                                                                                                                                 |
| B4   | Ser capaz de comunicarse de maneira efectiva en calquera contorno.                                                                                                    |
| B5   | Relacionar os coñecementos cos doutras áreas e disciplinas.                                                                                                           |
| B6   | Ter capacidade de organizar o traballo, planificar e xestionar o tempo e resolver problemas de forma efectiva.                                                        |
| B7   | Ter capacidade de análise e síntese, de valorar criticamente o coñecemento e de exercer o pensamento crítico.                                                         |
| B8   | Apreciar a diversidade.                                                                                                                                               |
| B10  | Comportarse con ética e responsabilidade social como cidadán/a e profesional.                                                                                         |
| C1   | Expresarse correctamente, tanto de forma oral coma escrita, nas linguas oficiais da comunidade autónoma.                                                              |
| C6   | Valorar criticamente o coñecemento, a tecnoloxía e a información dispoñible para resolver os problemas cos que deben enfrontarse.                                     |

## Learning outcomes

| Learning outcomes                                                                                                    | Study programme competences    |                            |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|----------------------------|----|
| Obter un coñecemento detallado sobre a corrección idiomática e os principais aspectos normativos da lingua española. | A5<br>A11<br>A14<br>A21<br>A23 | B3<br>B4<br>B5<br>B6<br>B8 | C6 |



|                                                                                                |                                |                                                     |          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------------------------|----------|
| Cofecer e aprender a manexar diversos recursos para resolver dúbidas sobre a norma do español. | A5<br>A11<br>A14<br>A23        | B1<br>B2<br>B3<br>B5<br>B6<br>B7<br>B10             | C6       |
| Saber localizar en textos reais erros idiomáticos e corrixilos razoadamente.                   | A5<br>A10<br>A11<br>A15<br>A21 | B1<br>B2<br>B3<br>B4<br>B5<br>B6<br>B7<br>B8<br>B10 | C1<br>C6 |

| Contents                                                             |                                                                                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Topic                                                                | Sub-topic                                                                                                                                           |
| 1. A corrección idiomática. A lingua estándar. A gramática normativa | 1.1. A lingua estándar ou lingua exemplar<br>1.2. A norma do español                                                                                |
| 2. Ortografía e ortoloxía do español                                 | 2.1. Ortografía<br>2.2. Ortoloxía                                                                                                                   |
| 3. Aspectos léxico-semánticos                                        | 3.1. Uso do léxico<br>3.2. Préstamos e estranxeirismos                                                                                              |
| 4. Cuestións normativas e clases de palabras                         | 4.1. Substantivo e adxectivo<br>4.2. Determinantes e numerais<br>4.3. Verbo<br>4.4. Pronome<br>4.5. Preposición<br>4.6. Conxunción<br>4.7. Adverbio |
| 5. Cuestións normativas na construción sintáctica                    | 5.1. Concordancia ad sensum<br>5.2. Anacoluto<br>5.3. Outros                                                                                        |

| Planning                       |                                                                       |                      |                               |             |
|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------------------------|-------------|
| Methodologies / tests          | Competencies                                                          | Ordinary class hours | Student's personal work hours | Total hours |
| Guest lecture / keynote speech | A5 A10 A11 A14 A15<br>A21 A23 B4 B5 B7 B8<br>B10 C1 C6                | 14                   | 14                            | 28          |
| Workbook                       | A5 A10 A11 A14 A21<br>A23 B1 B3 B5 B6 B7<br>B8 C6                     | 0                    | 3                             | 3           |
| Workshop                       | A5 A10 A11 A14 A15<br>A21 A23 B1 B2 B3 B4<br>B5 B6 B7 B8 B10 C1<br>C6 | 24                   | 24                            | 48          |



|                                                                                                                                 |                                                                       |   |    |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|---|----|----|
| Mixed objective/subjective test                                                                                                 | A5 A10 A11 A15 A21<br>A23 B4 B5 B6 B7 B10<br>C1 C6                    | 2 | 30 | 32 |
| Supervised projects                                                                                                             | A5 A10 A11 A14 A15<br>A21 A23 B1 B2 B3 B4<br>B5 B6 B7 B8 B10 C1<br>C6 | 2 | 31 | 33 |
| Events academic / information                                                                                                   | A14 A21 A23 B3 B10<br>C6                                              | 4 | 0  | 4  |
| Personalized attention                                                                                                          |                                                                       | 2 | 0  | 2  |
| (*)The information in the planning table is for guidance only and does not take into account the heterogeneity of the students. |                                                                       |   |    |    |

| Methodologies                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Methodologies                   | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Guest lecture / keynote speech  | Exposición teórico-práctica, por parte do profesorado, dos contidos da materia.                                                                                                                                                                                                                                  |
| Workbook                        | Lectura de artigos puntuais sobre aspectos concretos do temario.                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Workshop                        | Realización de prácticas nas que se inclúen procuras de solución a determinados problemas, probas de discriminación, probas de completar, corrección de textos, aplicación de normas, análise crítica de determinadas lecturas, traballo en grupo.                                                               |
| Mixed objective/subjective test | Exame final no que se mostrarán os coñecementos e competencias adquiridos, tanto dende o punto de vista teórico como aplicado.                                                                                                                                                                                   |
| Supervised projects             | Traballo en grupo no que se aplicarán os coñecementos adquiridos á detección de erros e corrección de textos de forma xustificada. A preparación do traballo farase baixo a tutela do profesorado. As indicacións para a realización do mesmo serán distribuídas entre o alumnado a través da plataforma Moodle. |
| Events academic / information   | Asistencia a conferencias e seminarios relacionados coa materia.                                                                                                                                                                                                                                                 |

| Personalized attention                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Methodologies                                                      | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Workshop<br>Mixed objective/subjective test<br>Supervised projects | Para todas as probas avaliábeis, o profesorado estará dispoñíbel en horario de titorías para resolver as dúbidas que poidan xurdir. No caso concreto dos traballos tutelados, ademais, para ter un seguimento do proceso de elaboración, dedicaranse unhas horas de traballo na aula a que os grupos expoñan as dificultades coas que se van atopando e daránselles as indicacións oportunas para superalas. |

| Assessment                      |                                                                       |                                                                                                                                                             |               |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Methodologies                   | Competencies                                                          | Description                                                                                                                                                 | Qualification |
| Workshop                        | A5 A10 A11 A14 A15<br>A21 A23 B1 B2 B3 B4<br>B5 B6 B7 B8 B10 C1<br>C6 | Tres exercicios prácticos ou probas sobre algún aspecto concreto do temario.                                                                                | 25            |
| Mixed objective/subjective test | A5 A10 A11 A15 A21<br>A23 B4 B5 B6 B7 B10<br>C1 C6                    | Exame final no que se mostrarán os coñecementos e competencias adquiridos, tanto dende o punto de vista teórico como aplicado.                              | 50            |
| Supervised projects             | A5 A10 A11 A14 A15<br>A21 A23 B1 B2 B3 B4<br>B5 B6 B7 B8 B10 C1<br>C6 | Un traballo en grupo (dous ou tres estudantes) no que se poñerán en práctica os coñecementos e competencias adquiridos. Entregarase antes do 9 de decembro. | 25            |



## Assessment comments

1. En todas as actividades escritas (exame, traballos, exercicios, comentarios...), será valorado o uso correcto e axeitado da lingua española, especialmente para fins académicos.

2. A calificación obtida na proba mixta ou exame deberá ser, como mínimo, un 4 (sobre 10) para poder aprobar a materia, tanto en primeira como en segunda oportunidade.

3. Os traballos e restantes actividades entregados fora do prazo estipulado serán penalizados cun 50 % da nota. 4. Calquera falta de honradez académica (plaxio, utilización de textos ou ideas doutros autores sen indicar a procedencia, copia en exames ou outras variábeis destas características) será penalizada coa anulación total da actividade de que se trate. 5. Obterá a calificación de NP (non presentado) o alumnado que non se presente ao exame, aínda que teña realizado as restantes actividades. 6. O alumnado que teña que superar a materia en segunda oportunidade recuperará tan só as actividades que tiver suspensas. Nese caso, o profesorado facilitará as indicacións oportunas a propósito das características do traballo ou entrega de exercicios por medio da plataforma Moodle, indicando as datas e procedementos de entrega, para que o alumnado poida organizar con tempo suficiente as tarefas para a segunda oportunidade. 7. A materia poderá ser adaptada ao estudantado con necesidades especiais, así como ao estudantado procedente de convenios e programas internacionais que non teña un nivel de competencia lingüística en español semellante ao nativo. Nestes casos, as persoas afectadas deberán contactar de maneira inmediata á docente no inicio do cuatrimestre, tras a súa incorporación á materia. 8. O nivel mínimo de competencia lingüística recomendado para cursar esta materia, no caso do estudantado Erasmus e de convenios internacionais, é un B2 de acordo co Marco Europeo para o Ensino e Aprendizaxe de Linguas. Alumnado con dispensa académica de exención de asistencia Os procedementos e porcentaxes de avaliación serán os seguintes: - Proba mixta, na mesma data e coas mesmas características que todo o restante alumnado: 50 %- Traballo tutelado: 50 % As titorías concertaranse por correo electrónico e terán lugar en horario axeitado tanto para o alumnado como para o profesorado. Oportunidade extraordinaria de decembro O alumnado en disposición de optar a examinarse da materia na convocatoria extraordinaria en decembro será avaliado a través da realización de un exame que suporá o 100% da calificación.

## Sources of information



|               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Basic         | <ul style="list-style-type: none"><li>- Casado Velarde, Manuel ((2008)). El castellano actual. Usos y normas. EUNSA, Pamplona, 9.ª ed.</li><li>- Coseriu, Eugenio ((1992)). Competencia lingüística. Gredos, Madrid</li><li>- Gómez Torrego, Leonardo ((2011a)). Hablar y escribir correctamente. Gramática normativa del español actual. Arco Libros, Madrid, 2 vols., 4.ª ed. (act.)</li><li>- Gómez Torrego, Leonardo ((2011b)). Las normas académicas: últimos cambios. SM, Madrid.</li><li>- Martínez de Sousa, José ((2008)). Diccionario de usos y dudas del español actual DUDEA. Trea, Gijón, 4.ª ed.</li><li>- Martínez de Sousa, José ((2014)). Ortografía y ortotipografía del español actual. Trea, Gijón, 3.ª ed.</li><li>- Montolío, Estrella (coord.) ((2008)). Manual práctico de escritura académica. Ariel, Barcelona, 3 vols., reimpr.</li><li>- Montolío, Estrella (dir.) ((2014)). Manual de escritura: académica y profesional. Ariel, Barcelona</li><li>- Paredes García, Florentino (coord.) ((2012)). El libro del español correcto. Claves para hablar y escribir bien en español. Instituto Cervantes- Espasa, Madrid</li><li>- Real Academia Española-Asociación de Academias de la Lengua Española ((2005)). Diccionario panhispánico de dudas. Santillana, Madrid. En línea en <a href="http://www.rae.es">http://www.rae.es</a>.</li><li>- Real Academia Española- Asociación de Academias de la lengua española ((2009)). Nueva gramática de la lengua española. Espasa, Madrid</li><li>- Real Academia Española-Asociación de Academias de la Lengua Española ((2010a)). Ortografía de la lengua española. Espasa, Madrid</li><li>- Real Academia Española-Asociación de Academias de la Lengua Española ((2010b)). Nueva gramática de la lengua española. Manual. Espasa, Madrid</li><li>- Real Academia Española-Asociación de Academias de la Lengua Española ((2011)). Nueva gramática básica de la lengua española. Espasa, Barcelona.</li><li>- Real Academia Española- Asociación de Academias de la lengua española ((2012)). Ortografía básica de la lengua española. Espasa, Barcelona.</li><li>- Real Academia Española-Asociación de Academias de la Lengua Española ((2013)). El buen uso del español. Espasa, Barcelona</li><li>- Real Academia Española-Asociación de Academias de la Lengua Española ((2014)). Diccionario de la lengua española. Espasa, Barcelona, 23.ª ed.</li><li>- Seco, Manuel ((2011)). Nuevo diccionario de dudas y dificultades de la lengua española. Espasa, Barcelona</li></ul> <p>A bibliografía complementaria darase en cada tema. Documentación na plataforma Moodle da UDC.</p> |
| Complementary |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |

## Recommendations

### Subjects that it is recommended to have taken before

### Subjects that are recommended to be taken simultaneously

### Subjects that continue the syllabus

### Other comments

(\*)The teaching guide is the document in which the URV publishes the information about all its courses. It is a public document and cannot be modified. Only in exceptional cases can it be revised by the competent agent or duly revised so that it is in line with current legislation.